I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 195/81 VAN DE RAAD

van 20 januari 1981

betreffende de organisatie van een steekproefenquête naar de arbeidskrachten in het voorjaar van 1981

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 213,

Gezien de ontwerp-verordening ingediend door de Commissie,

Overwegende dat de Commissie, om de haar bij het Verdrag, inzonderheid bij de artikelen 2, 117, 118, 122 en 123 opgedragen taken te vervullen, op de hoogte dient te zijn van de situatie en de ontwikkeling van de werkgelegenheid en de werkloosheid ;

Overwegende dat de in elk der Lid-Staten beschikbare statistische gegevens geen bruikbare vergelijkingsgrondslag vormen, met name wegens de in de Lid-Staten bestaande verschillen tussen de nationale wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen en administratieve gebruiken waarop deze statistieken zijn gebaseerd ;

Overwegende dat het, gezien de aanzienlijke schommelingen in de werkgelegenheid en de werkloosheid, noodzakelijk blijkt te beschikken over cijferreeksen voor deugdelijke vergelijkingen tussen de Lid-Staten ;

Overwegende dat de beste methode om kennis te verwerven inzake het peil en de structuur van de werkgelegenheid en de werkloosheid bestaat in het houden van geharmoniseerde en gelijktijdige communautaire steekproefenquêtes naar de arbeidskrachten ; dat deze inlichtingen slechts kunnen worden verkregen door een herhaling in 1981 van de reeds in 1968, 1969, 1970, 1971, 1973, 1975, 1977 en 1979 gehouden enquêtes ;

Overwegende dat de door de Commissie verlangde statistische gegevens voor wat het Groothertogdom Luxemburg betreft, kunnen worden verkregen door op andere statistische bronnen een beroep te doen ; dat de waarde van de resultaten van deze enquête daardoor niet merkbaar wordt beïnvloed en dat het in die omstandigheden mogelijk is deze Lid-Staat bij wijze van uitzondering van deelname aan deze enquête vrij te stellen ;

Overwegende dat, indien de Helleense Republiek op 1 januari 1981 lid wordt van de Gemeenschap, overeenkomstig de Toetredingsakte van 1979, zij in de werkingssfeer van deze verordening moet worden opgenomen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De Commissie houdt in het voorjaar van 1981 bij de huishoudens en alleenstaanden (hierna te noemen huishoudens) in elk der Lid-Staten, met uitzondering van Luxemburg, een steekproefenquête naar de arbeidskrachten.

Artikel 2

De enquête wordt in elk der betrokken Lid-Staten uitgevoerd door middel van een steekproef uit de huishoudens die op het ogenblik van de enquête hun verblijfplaats op het grondgebied van deze Staten hebben. De gegevens worden verzameld voor elk der personen die deel uitmaken van de in de steekproef begrepen huishoudens.

Artikel 3

De omvang van de steekproef ligt tussen 60 000 en 100 000 huishoudens in Duitsland, Frankrijk, Italië en het Verenigd Koninkrijk ; tussen 30 000 en 50 000 huishoudens in België, Griekenland, Nederland en Ierland en tussen 30 000 en 40 000 huishoudens in Denemarken.

Artikel 4

De baisisenquête heeft betrekking op :

a) de individuele kenmerken van alle personen die deel uitmaken van de ondervraagde huishoudens ;

b) de beroepswerkzaamheid van deze personen (positie in het bedrijf, bedrijfstak, werkuren, enz.) op het ogenblik van de enquête en een jaar daarvoor ;

c) het zoeken naar werk, rekening houdend met de aard van de gezochte betrekking, de redenen en de duur van het zoeken naar werk.

Artikel 5

De gegevens worden verzameld door de diensten voor de statistiek van de betrokken Lid-Staten door middel van een vragenlijst die door de Commissie in samenwerking met deze diensten wordt opgesteld.

De Commissie bepaalt in samenwerking met deze diensten hoe de enquête technisch zal worden uitgevoerd. Daarnaast bepaalt zij op dezelfde wijze de begin- en einddatum van de enquête en de voor de toezending van de resultaten in acht te nemen termijnen.

Artikel 6

De diensten voor de statistiek van de betrokken Lid-Staten verifiëren de binnengekomen antwoorden. Zij brengen de enquêteresultaten betreffende elke ondervraagde persoon anoniem ter kennis van de Commissie.

Artikel 7

De individuele gegevens die in het kader van de enquête zijn verstrekt, mogen alleen voor statistische doeleinden worden gebruikt. Het is verboden deze voor andere, met name fiscale, doeleinden te gebruiken en aan derden mede te delen.

De betrokken Lid-Staten nemen de nodige maatregelen :

a) opdat de gevraagde gegevens volledig en naar waarheid binnen de gestelde termijn worden verstrekt ;

b) tegen inbreuken op de in de eerste alinea bedoelde verplichting tot geheimhouding van de verzamelde gegevens.

Artikel 8

De betrokken Lid-Staten ontvangen voor de uitvoering van deze enquête een forfaitair bedrag van 2,61 Europese rekeneenheden per ondervraagd huishouden. Dit bedrag komt ten laste van de kredieten die hiertoe zijn uitgetrokken op de begroting van de Europese Gemeenschappen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 20 januari 1981.

Voor de Raad

De Voorzitter

Ch. A. van der KLAAUW